

# طرقت باب الرجاء

لا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
طَرَقْتُ بَابَ الرَّجَاءِ وَالنَّاسُ قَدْ رَقَدُوا  
وَقُلْتُ يَا أَمَلِي فِي كُلِّ نَائِبَةٍ  
أَشْكُو إِلَيْكَ أُمُورًا أَنْتَ تَعْلَمُهَا  
وَقَدْ بَسَطْتُ يَدِي بِالذُّلِّ مُفْتَقِرًا  
فَلَا تَرُدَّنَّهَا يَا رَبَّ خَائِبَةً  
لا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
لا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
وَبِتُّ أَشْكُو إِلَى مَوْلَايَ مَا أَجِدُ  
يَا مَنْ عَلَيْهِ لِكَشْفِ الضَّرِّ اعْتَمِدُ  
مَا لِي عَلَى حَمْلِهَا صَبْرٌ وَلَا جَلْدُ  
إِلَيْكَ يَا خَيْرَ مَنْ مَدَّتْ إِلَيْهِ يَدُ  
فَبَحْرُ جُودِكَ يَرُوي كُلَّ مَنْ يَرِدُ

© Kultursällskapet Damas 2007

www.damas.st

## Jag klappade på hoppets port

*Traditionell qasida – Författare: okänd*

Jag klappade på hoppets port, medan alla andra sov  
och om natten gick min klagan till min beskyddare.

Och jag sa: O du Du mitt hopp, i denna belägenhet,  
Du kan avlägsna allt ont, Dig förlitar jag mig på.

Inför Dig beklagar jag sorger ingen annan vet.  
Bära dem jag ej förmår, saknar mod och tålighet.

Ödmjukt sträcker jag nu fram mina behövande händer  
mot Dig, o Du som i nöden är min bästa Vän.

Avvisa dem inte, o Du min Herre, jag Dig ber!  
Ur din godhets källa skänk vatten åt var sökande.